



S tumert meqqren ara wen-d-berreh tesbeddit takanadit i tmaziyt Tiregwa s tlallilt n warraz aseklan Racid Sellic n wungal yufraren i yuran s tmaziyt deg tezrigt-is tamezwarut. Iswi seg wesbeddi n warraz-agi d asebyes n wesnulfu d tira n wungalen n tyara s tmaziyt akked uressi n uzar n yiwet n tsekla tatrart s tutlayt-nney.

Isem i as-nefka i warraz-a « **Arraz Racid Sellic n wungal yufraren** » d tajmilt i wemyaru-a i d-inejren abrid akked wiyad i tira s tmaziyt deg tewsit-agi n tsekla, d win iwumi nettalas dya, ger wayen nniḍen, asežreg n wungal amezwaru s teqbaylit « Asfel » i d-yeffyen deg useggas 1981.

Arraz-agi d win ara nettefk yal aseggas i wungal yufraren i d-yeffyen deg useggas yezrin. Tazrigt 2014-2015 ad terzu idlisen i d-yettwasžergen deg useggas 2014.

Nger tiyri ihi i yexxamen n usežreg d yemyura akken ad d-aznen yiwen wudem n wungal-nsen s ttawil n lbuša, send amenzu n yennayer 2965/2015 yer tansa-a:

Tasbeddit TIREGWA

532 Montreal Road
Suite 118
Ottawa (ON)
K1K 4R4 Canada

Ungalen ara d-nettaṭṭaf ad ten-nrenu yer wummuḡ n wungalen ara yillin deg temsizelt. Ummuḡ n yedlisen-a d win ara tafem deg wesmel n tesbeddit Tiregwa.

D acu i yessefken i utekki :

- Ungal yessefk ad d-yettwasežreg i tikkelt tamenzut ger 1^u n yennayer d 31 bujember n useggas 2014;
- Ungal yessefk ad yettwaru s yisekkilen ilatiniyen i yettafaren ilugan n tira i d-yeffyen seg yiwelliḥen n INALCO.

Yal mi ara d-nettef ungal-nwen ad wen-naru izenil (amayl). Dya i demma n waya, deg leenaya-nwen, ad ay-d-ceggem isallen i wakken ad nizmire ad wen-d-naru am: yisem-nwen, iznil (amayl), tansa, tilifun.

Igemmaḡ n temsizelt ad ten-id-nerr ass n 20 yebrir 2015, rnu yer-s yiwet n tmeyra n tririt n warraz ad tt-tesuddes tesbeddit deg unebdu deg tmurt n Leqbayel.

Win ney tin ara d-yufraren deg warraz **Racid Sellic** ad yawi ccik n 100.000DA (1000 C\$) rnu yer-s tasbeddit Tiregwa ad tay fell-as azal n 300C\$ n wudmawen seg wungal iyess-s yewwi temsizelt.

Afud igerrzen!

Ass n 22 yunyu 2014, tasbeddit Tiregwa.



Communiqué

La fondation Canadienne Tiregwa pour tamazight est heureuse de vous annoncer le lancement de la 1ère édition du « Prix Rachid Alliche du meilleur roman en tamazight ». Ce prix a pour but d'encourager la production romanesque en tamazight et de permettre l'émergence d'une littérature moderne et de qualité en langue tamazight.

Le prix est dénommé « **Prix Rachid Alliche du meilleur roman** » pour rendre hommage à ce romancier émérite et doyen de la littérature moderne d'expression kabyle avec la publication en tamazight de son premier roman « Asfel » en 1981.

Chaque année, ce prix récompensera le meilleur roman publié durant l'année calendaire précédente. L'édition 2014-2015 couronnera les œuvres publiées en 2014.

Nous invitons les éditeurs et les auteurs à nous envoyer un exemplaire de leur roman par voie postale, avant le 12 janvier 2015 (le cachet de la poste fait foi), à l'adresse suivante :

Tasbeddit TIREGWA

532 Montreal Road
Suite 118
Ottawa (ON)
K1K 4R4 Canada

Les titres des romans en lice seront affichés au fur et à mesure sur le site de Tiregwa.

Conditions de participation :

- Le roman doit être publié pour la première fois entre le 1er janvier et le 31 décembre de l'année 2014;
- Le roman doit être écrit en caractères latins et respectant les recommandations du Centre de Recherche Berbère (CRB) de l'INALCO.

Notez que nous accusons réception de votre envoi par courriel (e-mail). Pour cela, nous vous prions de nous adresser à la fois votre roman et vos coordonnées (sous la forme suivante : Nom et prénom, courriel (e-mail), adresse postale, téléphone.

Les résultats du concours seront dévoilés le 20 avril de chaque année et une cérémonie de remise du prix sera organisée à chaque été en Kabylie.

Le lauréat du Prix Rachid Alliche recevra un chèque de 1000 C\$ et la fondation Tiregwa s'engage à acheter un lot d'exemplaires du roman gagnant d'une valeur de 300C\$.

À vos plumes et bonne chance!

Le 22 juillet 2014, la fondation Tiregwa



This document was created with Win2PDF available at <http://www.win2pdf.com>.
The unregistered version of Win2PDF is for evaluation or non-commercial use only.
This page will not be added after purchasing Win2PDF.